

2013년도 단기선교 워크북

[선교지: 캄보디아 타페우 지역]

2013. 2.16(토) ~ 2013. 2.22(금) / (6박 7일)

선교사 후평가완료
일자: 2013. 3. 2
선교위원회 진행분과
김영희 (인)

중등부 1팀

김영희

♣ 목 차 ♣

▶ 표 지	1
▶ 목 차	2
▶ 2013 단기선교 기도제목	3
▶ 선교구호 / 개인별 업무분장	4
▶ 사역개요 / 금식 기도표	5
▶ 현지사역 일일시간계획 / 현지 예배계획	6
▶ 기도회 (경건회 및 평가회) 계획	7
▶ 경건의 시간 / 사역평가회	8
▶ 사역일지	9
▶ 사역을 정리하면서	16
▶ 캄보디아어 일반언어 (필수)	17
▶ 캄보디아어 참고 언어	19
▶ 캄보디아어 찬양	21
▶ 비상 연락망	22
▶ 기타 (입출국시 서류작성 요령)	23

♣ 2013 단기선교 기도제목 ♣

- (1) 2013년도 총현의 온 성도가 동참하여 더욱 더 영적으로 준비된 선교를 하게 하소서
- (2) 우리 팀이 영적으로 준비된 주님의 사람들로 이루어지며, 은혜 중에 준비되게 하소서
- (3) 십자가 복음에 대항하는 모든 영적 세력과 방해들을 믿음으로 이겨내며 복음만 담대히 전하게 하소서
- (4) 예수 그리스도의 십자가 복음으로 선교지의 악한 권세가 무너지게 하소서
- (5) 선교를 방해하는 사단의 세력을 주님께서 깨뜨려주시고, 선교팀원들이 성경의 도구로 쓰임 받게 하소서
- (6) 오직 성경의 인도하심을 따라 자기를 부인하면서 십자가 복음만 전하게 하소서
- (7) 팀원들이 자신의 방법, 경험, 지혜를 포기하게 하시고 성경 안에서 하나 되게 하소서
- (8) 선교지와 그곳의 영혼들이 주의 은혜를 입게 하소서
- (9) 주님께서 예비하신 영혼들을 만나게 하시고 그 영혼들이 주님을 영접하게 하소서
- (10) 사역 중에 피곤함, 현지 기후, 문화 충격, 전염병과 풍토병을 잘 이기고 강건하게 사역 감당하게 하소서
- (11) 복음의 씨앗이 뿌려진 나라마다 주님의 몸된 교회가 세워지고 복음을 전하는 영혼들이 나타나게 하소서
- (12) 선교 방향에 순종하며 감사와 기쁨으로 영혼들을 만나고 복음을 전하게 하소서
- (13) 주일 선교기도회에 동참하여 계속해서 선교지의 영혼들을 위하여 기도하게 하소서
- (14) 단기선교 사역이 교회 주변 전도로 이어져 잃어버린 영혼들에게 복음을 전하는 일을 쉬지 않게 하소서
- (15) 현재 선교 중에 있는 현지사역자들(선교사, 현지인 사역자)이 자기를 부인하며 십자가 복음만 전하게 하소서
- (16) 담임 목사님의 영육을 더욱 강건하게 하시고, 십자가 복음만 전하는 정결한 통로가 되게 하시며, 교회가 예수님의 이름으로 든든히 서가며, 성경의 통치하심으로 부흥케 하소서

♣ 선교 구 호 ♣

- (1) 기도와 말씀으로 선교하자
- (2) 성령의 능력으로 선교하자
- (3) 믿음과 순종으로 선교하자
- (4) 자기를 부인하고 십자가를 지고 선교하자
- (5) 겸손과 섬김으로 하나 되어 선교하자
- (6) 낮에는 복음 전파 밤에는 영적 무장
- (7) 나는 주님 오실 때 까지 선교사다. 아멘.

♣ 개인별 업무분장 ♣

업무	담당	업무 분장 내용
팀 장	정달영	팀 총괄, 기도회 인도, 말씀 인도, 사역점검 팀 영성 관리, 개인별 업무 분담, 사역지도, 팀원 관리, 현지 도착보고 및 귀국보고, 노방전도, 방문전도
총 무	장태훈	훈련 계획 및 사역 계획 수립, 숙소 및 차량 섭외, 제반 행정 업무, 항공권 관련 업무 및 예약 확인 현지에서 여권 및 항공권 관리, 노방전도, 방문전도
서 기	김영희	각종 일지 기록 및 종합, 소감문, 사역 보고서 작성, 워크북 작성, 이메일 북 관리 및 제출, 노방전도, 방문전도
회 계	조인희	선교팀 예산 관리(수입, 지출), 환전 업무, 회계보고, 노방전도, 방문전도
의 료	최영훈	의약품 수급 및 관리, 노방전도, 방문전도
팀 원	김시훈	찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
팀 원	이시은	찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
팀 원	전예진	찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도
팀 원	최예향	찬양 · 율동 인도, 노방전도, 방문전도

♣ 조 편성 현황 ♣

구분	조 장	조 원
1조	정달영	조인희, 전예진
2조	장태훈	최영훈, 최예향
3조	김영희	김시훈, 이시은

♣ 사 역 개 요 ♣

1. 주 제 : “그리스도를 알고 그리스도를 알게 하라”
2. 표 어 : 예수 그리스도를 믿고 예수 그리스도를 전하자
3. 주제성구 : 마태복음 28:19,20
그러므로 너희는 가서 모든 민족을 제자로 삼아 아버지와 아들과 성령의 이름으로 세례를 베풀고 내가 너희에게 분부한 모든 것을 가르쳐 지키게 하라 볼지어다 내가 세상 끝날까지 너희와 항상 함께 있으리라 하시니라
4. 주제찬송 : 찬송가 501장 (너 시온아 이 소식 전파하라)
5. 선 교 지 : 캄보디아 타페우 지역
6. 사역기간 : 2013년 2월 16일(토) ~ 2월 22일(금) / 6박 7일
7. 사역내용 : 정탐, 노방전도, 축호전도, 어린이전도 등

♣ 금식 기도표 (하루 한 끼) ♣

성 명	날짜 (요일)	성 명	날짜 (요일)
정달영	12/17(월)	이시온	01/03(목)
장태훈	12/18(화)	전예진	01/04(금)
김영희	12/19(수)	최예향	01/05(토)
조인희	12/20(목)	정달영	01/07(월)
최영훈	12/21(금)	장태훈	01/08(화)
김시훈	12/22(토)	김영희	01/09(수)
이시온	12/24(월)	조인희	01/10(목)
전예진	12/25(화)	최영훈	01/11(금)
최예향	12/26(수)	김시훈	01/12(토)
정달영	12/27(목)	이시온	01/14(월)
장태훈	12/28(금)	전예진	01/15(화)
김영희	12/29(토)	최예향	01/16(수)
조인희	12/31(월)	정달영	01/17(목)
최영훈	01/01(화)	장태훈	01/18(금)
김시훈	01/02(수)	김영희	01/19(토)

♣ 현지사역 일일 시간 계획 ♣

시 간 계 획	내 용
~ 06 : 00	기 상
06 : 00 ~ 06 : 30	아침 경건회
06 : 30 ~ 08 : 00	아침 식사
08 : 00 ~ 12 : 00	오전 사역
12 : 00 ~ 13 : 00	점심 식사
13 : 00 ~ 17 : 00	오후 사역
17 : 00 ~ 18 : 00	숙소 복귀
18 : 30 ~ 19 : 30	저녁 식사
19 : 30 ~ 22 : 00	저녁 평가회
22 : 00 ~	취 침

♣ 현지 예배 계획 ♣

구 분	사역지 도착예배	주일 예배	사역 종료 예배
일 시	02/16(시)	월 일 (주일) (본 교회 예배순서 별지 후보 참조)	2/21(시)
사 회	장태훈 선생		장태훈 선생
목 도	다같이		다같이
찬 송			
신앙고백	다같이		다같이
기 도	학생		학생
성 경			
설 교	정달영 팀장		정달영 팀장
합심기도	다같이		다같이
주기도문	다같이		다같이

♣ 기도회 (경건회 및 평가회) 계획 ♣

주제: 찬송 (54세) 3 모든 사람에게 복을 행함. 영이유함

일자	구 분	시 간	찬 송	기 도	말 씀	비고
2/17(일)	아침 경건회	06:00~06:30		장태훈 선생		
	사역 평가회	19:30~21:00		김영희 선생		
2/18(월)	아침 경건회	06:00~06:30		조인희 선생		
	사역 평가회	19:30~21:00		최영훈 학생		
2/19(화)	아침 경건회	06:00~06:30		김시훈 학생		
	사역 평가회	19:30~21:00		이시은 학생		
2/20(수)	아침 경건회	06:00~06:30		전예진 학생		
	사역 평가회	19:30~21:00		최예향 학생		
2/21(목)	아침 경건회	06:00~06:30		장태훈 선생		
	사역 평가회	19:30~21:00		김영희 선생		

인원: 찬송 11:10 → 모든 사람에게 복을 행함 (10:30분)

주제: 찬송 (11:30분) 3 찬송보라이 찬송

드라마예배 (2017. 2/16)

찬송: 361 가요 광태훈

말씀: 눅 11:28 ~ 13 강령하여 구하라. 그러면 성령은 주시리 만졌으나
(기도할때 영적인것을 먼저구하라)
기도의 응답을 받으시기 위하여

찬송: 넷 찬송 6:30

♣ 경건의 시간 ♣

2013년 2월 11일(수)

/ 인도 : 정찬영

찬 송 가 : 272

기 도 : 김영희

성경말씀 : 롬 1:1-11 : 사랑의 대표 아담. 생명 JX

은혜받은 내용 :

아담의 죄를 통해 이 세상에 고통이 왔으므로
이 땅에 사는 동안 잠시 약간의 고통이 있는데 하늘 나라 영광과 비교
할 수 없다. JX 과정서 완전한 치유.
"자기를 부인하고 십자가를 지고 순종하라",
구기다.

♣ 사역 평가회 ♣

2013년 2월 11일(수)

/ 인도 : 정찬영

찬 송 가 : 29

기 도 : 김영희

성경말씀 : 롬 11:33-36 : 하나님의 주권(주인) → 세상을 다양하게 창조하신
창조된 우니 각 사람 다른 방법으로 인도해가사

평가회 내용 :

→ 하나님의 창조적은 우월하신 능력이다.

→ 네가 보아도 창조하신 영혼을 영 안에 사랑하는데
하나님의 능력이 있다

기생은 : 영생에 참여하지 못하니 슬프지 못하게

창조하신! 창조하신 영혼들의 사랑이 영에 있을 것 같은

생존을 계속 하기 위하여 인하여는 이것을 못하게

기조 : 내 사역을 위해 정직무위 갖추 있는 은혜는 구원이다

감고 : 내 정직히 비로 주님께, 인하여는 구원이다

♣ 사역 일지 ♣

2013. 2. 17. (주) 날씨: ☀, 온도: ㄷ, 사역지: 프놈펜 사역지 한미유리

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
06:30	경건회.
07:30 ~ 10:00	성서공제회구영, 무명구영.
10:30 ~ 11:40	주요예배
12:00 ~	프테페 예배 12:00 시작 (라페루)의 속근 경20 (프테나 풍나 만노 모앗번 놀라
16:00 ~ 18:45	월요일 감사악, 귀영식사, 치르 (20km 정도) → 라페루 지역 구변 (신록방향)

◎ 주요 사역 내용

프롬펜에서 주입에 배는 드리고 타페우로 이동
 낙산과 광화문 광합4역을 했는데, 머무는 거리에 대해
 기구수가 적었으니 조금 곱져 들어갔을 수도 있겠다.

홍구 문암방 삼익

아이들이 흥분이 많았는지 큰 웃음도 가득
서로 화해했다.

♣ 경건의 시간 ♣

2013년 2월 20일(수)

/ 인도 : 권영리

찬 송 가 : 505, 503, 502

기 도 : 장태현

성경말씀 : 엡 1:3 ~ 2:10 3절

은혜받은 내용 :

✕ 안에서 이 땅에서 살 동안 권도(선)가
가장 중요하. "태" 내의 성령은 모든 것의 의복과 영광을 이루

① 계교인 자라니 함께 천국에서 누릴 수 있게 하기 위해)

✕ 권도(선), 가장 중요하. 가장 귀하. 기쁘신이다

○ 기쁘심기 : 평타로온 나 기쁘게운데 성령님이 인도하심이
있게 하소서

주기도문

♣ 사역 평가회 ♣ (행거티켓팅) 02.14 ~ 23.50

2013년 2월 20일(수)

/ 인도 : 권영리

찬 송 가 : 268

기 도 : 권영리

성경말씀 : 롬 8:1 ~ 23 : 자유 (①의 자유 뿐이 아닌 자유)

평가회 내용 :

✕ 안에서 누리는 자유는 ①의 종권

행 18 광에 비추었음. 너무 준비되지 못한 것 같음

○ 이제 곧 자신이 성령님께 드려주시겠어
되어 아쉽다.

♣ 사역 일지 ♣

2013. 2. 20 (수) 날씨: 맑음, 온도: 10, 지역지: 브레이 크라 (출) (로깅)

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
6:30 ~ 7:30	경건회
8:00 ~ 9:30	이화여자. 사역자초빙
9:50 ~ 12:30	사역지도자. 은사사역훈련. 전선
13:00 ~ 14:00	예배(사역자)로 이동, 사역 (다미크레타) 14:00 ~ 15:00
15:00 ~ 16:40	로(로깅) 사역
17:30 ~ 18:30	제1 및 제2회 식사
19:30 ~	평화회

◎ 주요 사역 내용

이 땅의 삶이 얼마나 슬피 아늑한 자식이 인공물을 받았는지
 여러 달이 지난 뒤에 이의 공화국을 받게 되면서 감히 하마 붙음
 전했는 가족들은. 자. 밖에서 인공하는 죽음으로 있는 자는 강박관념
 자로 들린다. 하지만 손들며 전했지만 끝까지 인공하기 싫은
 안락사법에 한두달로 부끄러운 수모일지라도 여기에서 은혜 베풀어
 기쁘게 한후 다시 "또 다른 생애를" 부끄러운 "자. 다시 인공하는
 것이 아니다.

(Handwritten notes in Korean, heavily scribbled over with circles and lines)

♣ 경건의 시간 ♣

2013년 2월 8일(목)

/ 인도 : 장만영

찬 송 가 : 184

기 도 : 김시현

성경말씀 : 롬 8:1~39 (성령)

은혜받은 내용 : 리개들처럼 섰음 받은 성령님께 쓰임 받자.

8:1~30 = 성령의

31~39: 성좌의 ~ 성우의)에 관한 말씀.

삼위일체 0이며 성좌와 성우의 성령의 만능을 나타내 3가지로 구분하겠음.
성좌, 성좌, 성령 0 개서도 서로를 높이기 위해 각자의 사명을 다투심.

리개기: 성령님께서 주신 모든 것들을 인하여

♣ 사역 평가회 ♣

2013년 2월 8일(목)

/ 인도 : 장만영

찬 송 가 : 305

기 도 : 이시원

성경말씀 : 롬 8:1-39 (성령의 만능) (선악과 대신 0) 3가지로 구분

평가회 내용 :

→ 참대하게 나아가지 못하니

주님 자꾸만 버려지는 평행이 많았어

말씀을 권하는 자가 있을 때 돕는자가

아니고 방해자(회신 장로사끼리 못함)의

역할을 한 것 같음. 은혜의 사명을 리개해

내일의 사명이 더 잘 되기까지 기도함

♣ 사역 일지 ♣

프레하방 초한준

2013. 2. 18. (수) 날씨: 맑음, 온도: °C, 사역지: 프레하방 초한준, 프레하방 초한준, 기리봉

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
6:30 - 9:30	정기회 및 식사 사역(초한준)
11:00 - 13:00	사역외 초한준 식사, 인연사역 끝
14:00 - 16:30	오후 사역.
17:00 - 18:00	타타우드행 귀녕식사.
20:00 - 21:00	평가회
총	111 km

◎ 주요 사역 내용

헤르손 국경으로 가는 길에 포장도로가 군데군데 있어
 큰 사역등을 여러곳에 놓았지만, 사람들은 잘 알아들이는 편이
 아니라 "회개" 앞다투어

• 복음은 들은 함에 자기집으로
 인도 가족에게 전하게 하고
 회개 전후 선행을 함

이 곳에서는 라노군은 사역전 해를 잊은
 다른 다른 유가 잊을 수 있었음
 전례를 잊어왔던 사람들에게
 다가가고 다가가 치명함
 (꽃테리프랑)

사역외 초한준
 초한준

초한준
 초한준

초한준
 초한준

초한준 (시모비)

초한준, 패트, 모마이, 레
 초한준, 모마이

초한준, 레오
 초한준, 레오 (모이), 소프

레오 (종란, 사이렌, 바깥) 가를 크게 (사탄, 바깥, 바깥 모이) 모라

♣ 경건의 시간 ♣

2013년 2월 1일(화)

/ 인도 : 장상영

찬 송 가 : 254

기 도 : 전 예진

성경말씀 : 롬 8: 18 ~ 39 : 승리

은혜받은 내용 :

창 1: 15 ~ 사탄 → 사탄의 방위권치로 상하게 함 → 상자가
 JX의 방위권치로 착함 → 부활 승리 ←
 사탄의 방위권

* 주님이 이미 승리 하셨기에 오늘도
 승리는 내 것이다

해설가로 : JX를 위한 2년은 주님이 영원한 연류관을 가지며
 주기로

♣ 사역 평가회 ♣ 은혜의 사역 감동제행하신

2013년 2월 4일(화)

/ 인도 : 장상영

찬 송 가 : 150

기 도 : 전 예진

성경말씀 : 행 2: 1 ~ 4 → 성령충만을 얻어 영의 열매를 맺는 것
 평가회 내용 : 전도 및 선교에 열심을 갖자.

↓
 높은 시간 성령의 인로하심에 맞서는 사역 하게 하소서

• 내로 받은 사명을 믿음을 있게 하옵소서

$\frac{7}{20}$ (수요의 인자는 10 쪽에 있습니다)

♣ 사역 일지 ♣

2013. 2. 14. (화) 날씨: _____, 온도: _____℃, 사역지: 바공.

◎ 오늘의 사역 일정

시 간	사역 내용
6:30 ~ 7:00	경건회
7:40 ~ 8:40	식사 및 수목지킴
10:00 ~ 11:30	본교사역 (바깥) 종로
11:30 ~ 13:30	원생식사 및 휴식
1:30 ~ 15:00	학교사역 후. 공로환승 (역사역, 2교)
5:20 ~ 16:20	다케에리교회 수회 기도 및 다케에리 학생들에게
5:00 ~ 18:30	쉬어주 식사
18:30 ~	평화가회.

◎ 주요 사역 내용

사유자로 신청한 바에 대한 사실의 형평성이 인정된다.
양쪽에서 현재 상태가 좋지 않음에 따라, 위임받은 당행위지만
법적으로 바뀔 때마다 내는 한사표를 귀찮아 보내지 않게 하길
한정 한계 정함으로써 사유장을 받았고, 지금 사유장도 교정선생님
허락으로 받은 학생들을 그 그룹으로 나누어 그들이 보내주셔서
누구도 모르고 나누어 그룹 사유장을 했다. 양쪽과 한쪽 양쪽을
최저한 한 학생들까지도 양쪽을 증명

※ 사명을 하는 사람과 다른 사람과 가장 큰 기쁨은 기쁨으로
만남을 받는 모습이 변했다. 한곳에서 기다려왔던
하나 주었다

사이버우, 온티, 바이야 (94), 소진애, ^{심장} 속근, 속근
 - 15 -
 쪽, 현우, 연우, 태이민, 사이벳, 리그다

♣ 사역을 정리하면서 ♣

다음은 당신이 단기선교사역으로부터 되돌아 올 때 동료들과 토의할 수 있도록 돕는 문항입니다. 몇 분간은 각각 다른 종이에 자신의 대답을 써 본 후 서로 돌아가며 나누십시오. 서로를 위해 꼭 기도하십시오.

1. 사역 기간 동안 하나님이 지금 함께하고 계심을 느꼈던 때는?

말씀을 통해 주신 것이 다음 사역가운데 이루어졌을 때

2. 사역 기간 동안 힘들었던 때는 언제였는가?

아이들이 통제가 되지 않을 때

3. 금번 사역을 통하여 십자가의(복음) 능력을 어떤 순간을 통해 체험했는가?

복음을 아무리 전하든 인방을 얻지 못하면 끝까지 기뻐하던 죽음만이 있다
노인이 기도복에 다시 전할 때 기쁘게 인방을 얻었다

4. 귀국 후의 신앙생활에서 결단한 것이나 기도 제목이 있다면?

5. 금번 사역을 통해 하나님께서 나를 통해 하신 일을 요약한다면?

영이 임하신 것이 가리키는 주를 믿고 죽어가는 영혼을 위하여 기도

6. 사역지의 영혼들을 위한 기도 제목 3가지 정도만을 쓰세요.

7. 금번 사역을 통해 하나님께 가장 감사드릴 일은 무엇인가?

8. 다음 사역을 위해 현지의 정보를 소개 한다면?

9. 선교위원회에 건의사항이 있다면?

<캄보디아 생활언어>

<단어>

숫자 1~20

1모이 2빠 3바이(버이) 4분(부언) 5쁘람 6쁘람모이 7쁘람빠 8쁘람바이 9쁘람분

-숫자 부연설명

1-5까지는 그냥이고

6은 5+1, 7은 5+2.... 이런식이다

10덱

11덱모이 12덱빠 13덱바이 14덱분 15덱쁘람 16덱쁘람모이(10+5+1) 17덱쁘람빠 18덱쁘

람바이 19덱쁘람분

20머퍼이 21머퍼이모이(20+1)

30쌔쌔 36쌔쌔쁘람모이(30+5+1)

40싸에쌔

50하쌔

60혹쌔

70쩨쌔

80빠에쌔

90까으쌔

100모이로이(모로이) 200빠로이

1000모이쁘얀(모쁘얀) 2000(빠쁘얀)

1일 2일 3일.....(숙박시에)

-일: 통아이

1일: 모이통아이

2일: 빠통아이

3일: 바이통아이

16일 부터 21일까지 5일동안

통아이띠뽀뽀람모이 덜 통아이띠머퍼이모이 도이치네 빠람통아이

예쁘다 귀엽다 잘생겼다

: 이 모든 말을 통틀어서 <쓰앗>이라 함. 남녀노소 상관없이. 강조어-나! 를 붙이면 매우!!
가 됨. <쓰앗 나!>

생수 과일(주명칭 등등)

물: 득

생수: 득 손

찬문: 득 뜨룻찌아

뜨신물: 득 꼬다으

가로안의 말은 캄보디아어인데 그냥 영어로해도 알아들음.

♣ 캄보디아어 일반 언어 (필수) ♣

< 캄보디아어 >

1. 당신은 예수님께 대해 들어 보셨습니까?
따으 네약 틀로압 르 엠빠 뽀레하 예수 다에 떼?
2. 제가 예수님께 대하여 잠깐 소개해 드리겠습니다.
크놈 쟁 나에노암 덜 네약 엠빠 뽀레하 예수
3. 예수님은 당신을 사랑하십니다.
뽀레하 예수 드롱 쓰컬라인 네약
4. 하나님은 인간과 우주 만물을 창조하셨습니다.
뽀레하엿 짜으 네약 병 까웃 머누 능 싣 떼앙어
5. 하나님을 믿지 않는 것이 죄입니다.
먼쯔어 뽀레하 뽀
6. 하나님은 인간의 죄를 용서해 주시려고 예수님을 보내어 주셨습니다.
뽀레하 뽀 번쭈 뽀레하 예수 막 여응 꼬 다음빠이 엿 또 뽀 로버 머누
7. 예수님은 우리 죄를 대신하여 십자가에 달려 죽으시고
뽀레하 예수 드롱 뽀 싣곳 너을 러 처츄강 다오이뿌르어 엠빠으 뽀 로버 여응
8. 사흘 만에 부활하셨습니다.
드롱 뽀 슬랍 꼬라우이 빠이 텡하이 꼬반 루 라응웬
9. 예수님을 믿고 영접하면 구원을 받게 됩니다.
또두을 쯔어 뽀레하 예수 꼬리 하으이 뽀 썩꾸르허
10. 예수님을 구주로 믿으시기 바랍니다.
썩 쯔어 덜 드롱 누 능 뽀 썩꾸루허
11. 예수님 외에 구원을 받을 수 있는 다른 길은 없습니다.
크미엔 플로우 프세잉나 아앗 또두을 뽀꼬더이 썩꾸루 반뽀 꼬라우빠 뽀레하 예수 꼬리

12. 이렇게 기도하십시오.

쑴 아띠탄 다오이 바엣 니

13. 예수님을 나의 구주로 믿고 영접하오니

크눔 쑤오타 뽀레하 예수 찌어 뽀레하 엉 썩꾸루 로버크눔

14. 저의 죄를 용서해 주시고 구원해 주세요.

쑴 룡 령 또 너이 엄뽀밥 로버 크눔 능 썩꾸루 크눔

15. 예수님의 이름으로 기도 드립니다.

쑴 아띠탄 다우이 너으 뽀레하 니엄 뽀레하 예수 아멘. .

< 필수 암기 일반 언어 >

1. 안녕하세요.

쑴무리업쑤어

2. 잠시 시간 좀 내주시겠습니까?

크눔 쑴 룡칸 네약 반띠이

3. 저는 한국에서 왔습니다.

크눔 마음뽀 꼬레

4. 나의 이름은 XXX 입니다./ 당신의 이름은 무엇입니까?

크눔 추무어 XXX / 따으 네약 추무 아봐이?

5. 미안합니다. 저는 이 나라 말을 잘 못합니다.

쑴또 크눔 먼짜 피어사 크마에 떼

5-1. 그래서 당신이 하는 말을 이해하지 못합니다.(암기 권장)

도추내 하으이 크눔 먼줄 뽀 따으 네약 니게이 떼

6. 저를 따라 해보세요.

쏘움 타 땀 크눔

7. 이것을 읽어보세요.

쑴 안 띠니 반띠이

8. 예수님을 믿으세요.
 쏟 짜어 브레하 예수
9. 화장실은 어디입니까?
 따으 먼똥따크 미언 너으 아에나?
10. 대단히 감사합니다. / 안녕히 계십시오.
 어꾼 짜란 나 / 쫘무리업리어

< 암기 권장 일반 언어 >

1. 집안으로 들어가도 되나요?
 따으 크눔 앓 쫘 크눔 떼악 반 떼?
2. 개를 붙잡아 주세요.
 쏟 짜이 멀 츠까에
3. 참 잘 하셨습니다.
 트워 반 러어나
4. 참 좋습니다.
 러어나
5. 예수 그리스도, 나의 구원자, 나의 하나님.
 브레하 예수 그리! 짜어 브레야 썩꾸루어 녕 브레하 엉 무짜 로버 크눔!
6. 우리 함께 찬양합시다.
 쏟 쏘싸 덤 까응 짜어 모이 떼앙 어 크니어
7. 이 성경책(책자)을 드리겠습니다.
 크눔 쓱 쫘 너으 브레야 곱쁘이 모이꼬 바알

♣ 참고 단어 ♣

① 요일

월 : 흥하이 짤/ 화 : 흥하이 일끼어 / 수 : 흥하이 붓 / 목 : 흥하이 뿌루화
금 : 흥하이 썩/ 토 : 흥하이 싸으/ 일 : 흥하이 아돏

② 때

오전: 썩력 / 정오: 흥하이 뜨럼 / 오후: 러시윌 / 저녁: 옴 /
한밤중 : 아뜨 아웃 / 오늘 : 흥하이니/ 어제 : 엇 살만 / 내일 : 흥하이 사앗, 언제 : 베일나 /
지금 : 아윌 나우니

③ 가족, 인칭

나 : 크눔, / 우리: 여응 / 누구: 네아나 / 당신 : 니약(일반) / 특(성인 남)/ 특쓰라이(부인) /
미스: 깐아(처녀) / 아버지: 오우북(빠빠) / 어머니: 엇아이(마 애) / 할아버지: 찰따 / 할머니 : 찰
도은 / 형 : 잉뽀은 / 남동생 : 오은 뿌력/ 여동생 : 오은 쓰라이 / 언니 : 잉 쓰라이 / 친구 : 뿌마
/ 타인 : 뿌어 깨이/ 가족 : 꾸루싸

④ 신체

얼굴 : 목, 머리 : 꼬발, 눈 : 푸넷, 코 : 쉼러모, 귀 : 뜨로찌어, 입 : 모앗,
배 : 뿌~어/ 목: 개/ 다리: 뜨응/ 발 : 뿌로앞뜨응/ 팔: 다이/ 손: 뿌로왈다이

⑤ 식사(피사남)

아침식사 : 피사(남) 바이 썩력/ 점심식사 : 피사(남) 바이 흥하이뜨럼,
저녁식사 : 피사(남) 바이눔이엇

⑥ 교통(포라뜨)

자동차 : 란 / 버스: 란 꼬름 / 비행기: 율허 / 공항: 꺼냐윌 율허/ 역:스타니,
터미널 : 타니 언쩡 / 표(기차,버스): 풀라 / 택시: 택시 / 배: 뚜~그/ 잠: 뽀문,
지도 : 빠엔따 / 기차 : 로따풀름

⑦ 음식

쌀 : 잉개/ 밥 : 바~이/ 빵 : 농빵/ 국수 : 구이띠유/ 반찬: 꼬르응 츄/ 물: 떡,
커피 : 카페이/ 소고기 : 썩크우/ 돼지고기 : 썩지록, 닭고기 : 썩모알, 생선 : 또 라이,
소금 : 엠벌, 설탕 : 쓰거, 야채 : 번라애, 과일 : 풀라이 처으, 바나나 : 짜익,
망고 : 빠웜, 야자 : 풀라의 둥, 오렌지 : 꼬로웃, 우유: 떡 퍼꾸

총
54

예쁘다: 세라야이양 (선맛나)

흥하이 17식

하셈 문: 54식

(통일 184)

나의 죄를 씻기는

252

R. Lowry, 1876

예수의 피가 우리를 모든 죄에서 깨끗하게 하심 것이요
(요일 1:7)

PLAINFIELD: 7.8.7.8. REF.
R. Lowry, 1876

보통으로



1. 나의 죄를 씻기는 예수의 피 밖에 없 네

따 뉘엔 아와이 아잇 리엥 밭 퍼엿 뉘엔 따에 치음 위세 뽀레아 예수



다 시 정 케 하 기 도 예수의 피 밖에 없 네

따 뉘엔 아와이 덕 톡 더웁 퍼엿 뉘엔 따에 치음 위세 뽀레아 예수

후렴



예 수 의 흘 린 피 날 희 게 하 오 니

치엄 위세 드롱 반 허우 리얏 아오이 스앗 밭 버리보



귀 하 고 귀 하 다 예수의 피 밖에 없 네

뽀레아 드롱 메따 아쏘 따오이 뽀루어 치음 위세 뽀레아 예수

(통일 405)

나 같은 죄인 살리신

305

J. Newton, 1779

너희는 은혜로 구원을 받은 것이라
(엡 2:5)

AMAZING GRACE: 8.8.8.8.
Traditional American Melody
Arr. by E. O. Excell, 1900

보통으로



1. 나 같은 죄인 살리신 주 은혜 놀라워

뽀레아 꾀 어 짜 찌어 썸 뽀이 로어 따일 뽀루우 모누 장 도웃 크눔



잃었 던 생 명 찾 았 고 광 명 을 얻었 네

뽀이 따음 맛 병 따헤 뜨렁 상크루 깨 크악 따헤 뜨렁 업 롬 아 멘

613
120
83

♣ 비상 연락망 ♣

- ◆ 사역 중 긴급상황시 본부와의 연락 방법
- 현지도착보고는 하지 않고 긴급시에만 보고한다.
- 직통전화 : 00-82-2-567-9544
 - 전화 : 552-8200 (교환 : 356, 357, 358)
 - FAX : 556-9788

♣ 기 타 ♣

★캄보디아 입, 출국 시 서류 작성 요령★ (캄보디아 가는 비행기 안에서 작성)

★ ARRIVAL RECORD (캄보디아에 입국시 작성)

- ♣ Family Name 여권에 있는 본인의 성을 영문 기재
- ♣ Given Name 여권에 있는 본인의 이름을 영문 기재
- ♣ Date of Birth 여권에 있는 본인의 생년월일 기재
- ♣ Sex 남자(Male), 여자(Female)에 표시
- ♣ Place of Birth 출생지 기재(서울인 경우 Seoul Korea)
- ♣ Nationality 국적 : Korea 기재
- ♣ Passport No 여권 번호를 기재
- ♣ Type of transportation(Flight No.)... 비행기(항공기 편명) 기재
- ♣ Arriving from 출발지 (비행기를 탑승한 도시명)기재
- ♣ Type/Visa No 비자 종류/ 번호 (여권 참조)
- ♣ Place of Issue Seoul Korea 여권발행 도시 기재
- ♣ Purpose of Visit 관광목적일 경우 Tourist로 기입
- ♣ Length of Stay 체재 예정일(15 days) 기재
- ♣ Address In India..... 체재 예정의 호텔명 기재
- ♣ Signature 여권의 서명과 동일한 본인 서명

★ DEPARTURE RECORD (캄보디아를 출국시 작성)

- ♣ Family Name 여권에 있는 본인의 성을 영문 기재
- ♣ Given Name 여권에 있는 본인의 이름을 영문 기재
- ♣ Date of Birth 여권에 있는 본인의 생년월일 기재
- ♣ Sex 남자(Male), 여자(Female)에 표시
- ♣ Place of Birth출생지 기재(서울인 경우Seoul Korea)
- ♣ Nationality국적 : Korea 기재
- ♣ Passport No여권 번호를 기재
- ♣ Type of transportation(Flight No.)... 비행기(항공기 편명) 기재
- ♣ Destination다음 목적지 (Seoul) 기재
- ♣ Signature 여권의 서명과 동일한 본인 서명

MEMO

예향 1000

사후 1000

사후 1000

